

DIRETTIVI

DIRETTIVA TAL-KUMMISSJONI 2014/85/UE

tal-1 ta' Lulju 2014

li temenda d-Direttiva 2006/126/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-licenzji tas-sewqan

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva 2006/126/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Dicembru 2006 dwar il-licenzji tas-sewqan⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 8 tagħha,

Billi:

- (1) Fl-Unjoni sar titjib sinifikanti fis-sikurezza fil-mini, inkluż permezz tad-Direttiva 2004/54/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁽²⁾. Sabiex tigi żgurata l-effettivitā ta' dan it-titjib, huwa mehtieg li jiġi żgurat li s-sewwieqa jkunu jafu u jifhmu l-prinċipji ta' sewqan sigur fil-mini u jistgħu japplikawhom bl-imġiba tagħhom fit-traffiku. Ir-rekwiziti teoretiċi u praktici tat-test fid-Direttiva tal-Kunsill 91/439/KEE⁽³⁾ għalhekk ġew emendati skont dan mid-Direttiva tal-Kummissjoni 2008/65/KE⁽⁴⁾ u l-istess dawk fid-Direttiva 2006/126/KE imfassla mill-ġdid.
- (2) Sa mill-adozzjoni tad-Direttiva 2006/126/KE, sar progress fl-gharfien xjentifiku dwar il-kundizzjonijiet medici li jaffettaw kemm wieħed ikun f'qaghda tajba biex isuq, partikolarmen fir-rigward tal-estimi kemm tar-riskji assoċjati għas-sikurezza fit-toroq u kemm tal-effettivitā ta' x'inhu jsir biex jiġu evitati dawn ir-riskji. Reċentement hareġ ghadd għmielu ta' studji u riċerki li lkoll jikkonfermaw li s-sindrom ta' apnea ostruttiva waqt l-irqad huwa wieħed mill-oghla fatturi ta' riskju ta' incidenti ta' vetturi bil-mutur. Għalhekk din il-kundizzjoni ma għandhiex tibqa' tigi injorata fil-kuntest tal-legiżlazzjoni tal-licenzja tas-sewqan tal-Unjoni.
- (3) Id-Direttiva 2006/126/KE għalhekk għandha tīgi emendata sabiex tadatta l-Anness III għall-progress xjentifiku u tekniku.
- (4) Wara li ġie emendat bid-Direttiva tal-Kummissjoni 2012/36/UE, l-Anness II tad-Direttiva 2006/126/KE instabu xi żbalji editorjali.⁽⁵⁾ Dawn għandhom jiġu kkorreguti.
- (5) B'konformità mad-Dikjarazzjoni Politika Konguña tal-Istati Membri u tal-Kummissjoni tat-28 ta' Settembru 2011 dwar id-dokumenti ta' spjegazzjoni⁽⁶⁾, l-Istati Membri refgħu r-responsabbiltà li, f'każżejjiet gustifikati, jakkumpan-jaw in-notifika tal-miżuri ta' traspożizzjoni tagħhom b'dokument wieħed jew iktar li jiispjega(w) ir-relazzjoni bejn il-komponenti ta' direttiva u l-partijiet korrispondenti tal-strumenti ta' traspożizzjoni nazzjonali.
- (6) Il-miżuri stipulati f'din id-Direttiva huma skont l-opinjoni tal-Kumitat tal-licenzji tas-sewqan,

ADOTTAT DIN ID-DIRETTIVA:

Artikolu 1

L-Annessi II u III tad-Direttiva Nru 2006/126/KE huma emendati skont l-Anness ta' din id-Direttiva.

⁽¹⁾ GU L 403, 30.12.2006, p. 18.

⁽²⁾ Id-Direttiva 2004/54/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar il-htigiet minimi tas-sigurtà għall-mini fin-Net-work Trans-Ewropew tat-Toroq (GU L 167, 30.4.2004, p. 39).

⁽³⁾ Id-Direttiva tal-Kunsill 91/439/KEE tad-29 ta' Lulju 1991 dwar il-licenzji tas-sewqan (GU L 237, 24.8.1991, p. 1);

⁽⁴⁾ Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2008/65/KE tas-27 ta' Ġunju 2008 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/439/KEE dwar il-licenzji tas-sewqan (GU L 168, 28.6.2008, p. 36).

⁽⁵⁾ Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2012/36/UE tad-19 ta' Novembru 2012 li temenda d-Direttiva 2006/126/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-licenzji tas-sewqan (GU L 321, 20.11.2012, p. 54).

⁽⁶⁾ GU C 369, 17.12.2011, p. 14.

Artikolu 2

1. L-Istati Membri għandhom jadottaw u jippubblikaw, sa mhux iktar tard mill-31 ta' Diċembru 2015, il-liġijiet, ir-regolamenti, u d-dispożizzjonijiet amministrattivi neċċesarji sabiex ikunu f'konformità ma' din id-Direttiva. Huma għandhom minnufiż jikkomunikaw lill-Kummissjoni t-test ta' dawk id-dispożizzjonijiet.

Huma għandhom jaapplikaw dawk id-dispożizzjonijiet mill-31 ta' Diċembru 2015.

Meta l-Istati Membri jadottaw dawk id-dispożizzjonijiet, dawn għandhom jirreferu għal din id-Direttiva jew ikunu akkumpanjati minn tali referenza waqt il-pubblikazzjoni uffiċjali tagħhom. L-Istati Membri għandhom jistabbilixxu kif-ghandha ssir referenza bhal din.

2. L-Istati Membri għandhom jikkomunikaw lill-Kummissjoni t-test tad-dispożizzjonijiet ewlenin tal-liġi nazzjonali li huma jaddottaw fil-qasam kopert minn din id-Direttiva.

Artikolu 3

Din id-Direttiva tidħol fis-seħħħ fl-ghoxrin jum wara l-pubblikazzjoni tagħha f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Artikolu 4

Din id-Direttiva hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell, l-1 ta' Lulju 2014.

Għall-Kummissjoni

F'isem il-President

Siim KALLAS

Il-Viċi President

ANNESS

1. L-Anness II tad-Direttiva 2006/126/KE huwa emendat kif ġej:

(a) il-punt 2.1.3 jinbidel b'dan li ġej:

“2.1.3 It-triq:

- l-aktar principji importanti rigward l-osservanza tad-distanza prudenti bejn il-vetturi, id-distanzi ghall-ibbrejkjar u roadholding taht diversi kondizzjonijiet tat-temp u tat-toroq,
- il-fatturi tar-riskju fis-sewqan relatati ma' diversi kondizzjonijiet tat-toroq, partikolarment kif jinbidlu skont it-temp u l-hin tal-ġurnata jew tal-lejl,
- il-karatteristiċi ta' diversi tipi ta' toroq u r-rekwiżiti statutorji relatati magħhom,
- is-sewqan sikur f'mini stradali;”;

(b) il-punt 5.1.3 jinbidel b'dan li ġej:

“5.1.3. Dispożizzjonijiet specifiċi dwar vetturi tal-kategorija C, CE, D u DE

L-Istati Membri jistgħu jiddeċiedu li ma tiġi rregistrata l-ebda restrizzjoni fuq vetturi bi trasmissjoni awtomatika fuq il-licenzja tas-sewqan ta' vettura tal-kategorija C, CE, D jew DE msemmija fil-punt 5.1.2, meta l-applikant ikun digħi detentur ta' licenzja tas-sewqan mahruġa fuq vettura bi trasmissjoni manwali f'ta' mill-inqas waħda mill-kategoriji li ġejjin: B, BE, C, CE, C1, C1E, D, D1 jew D1E, u jkun wettaq l-azzjonijiet deskritti fil-punt 8.4 matul it-test ta' hiliet u ta' mgħiba.”;

(c) il-punt 6.3.8 jinbidel b'dan li ġej:

“6.3.8. Il-fatturi specjalji tat-toroq (jekk ikun hemm): roundabouts; railway level crossings; waqfiet tat-tramm/tax-xarabank; pedestrian crossings; is-sewqan fniżliet jew telghat twal; mini;”;

(d) il-punt 7.4.8 jinbidel b'dan li ġej:

“7.4.8. Il-fatturi specjalji tat-toroq (jekk ikun hemm): ir-roundabouts; ir-railway level crossings; il-waqfiet tat-tramm/tax-xarabank; il-pedestrian crossings; is-sewqan fniżliet jew telghat twal; il-mini;”;

(e) il-punt 8.3.8 jinbidel b'dan li ġej:

“8.3.8. Il-fatturi specjalji tat-toroq (jekk ikun hemm): ir-roundabouts; ir-railway level crossings; il-waqfiet tat-tramm/tax-xarabank; il-pedestrian crossings; is-sewqan fniżliet jew telghat twal; il-mini;”;

2. Fl-Anness III tad-Direttiva 2006/126/KE, it-Taqsima 11 (IL-MARD NEWROLOGIKA) għandha tinbidel b'dan li ġej:

“IL-MARD NEWROLOGIKA U S-SINDROME TA' APNEA OSTRUTTIVA TAL-IRQAD

IL-MARD NEWROLOGIKA

11.1. Ma għandhomx jinharġu jew jiġgeddu licenzji tas-sewqan lill-applikanti jew lis-sewwieqa li jbatu minn mard serju newrologiku, ghajr jekk l-applikalizzjoni tkun appoġġjata minn opinjoni medika awtorizzata.

Id-disturbi newroloġiči assoċjati ma' mard jew interventi kirurgiči li jaffettaw is-sistema nervuża centrali jew periferali, li jwasslu għal defiċjenzi sensorji jew motorili u li jaffettaw il-bilanċ u l-koordinazzjoni, iridu jit-qiesu kif jixraq fejn ikollhom x'jaqsmu mal-effetti funzjonali tagħhom u r-riskji tal-progressjoni. F'dawn il-kaži, il-hruġ jew it-tiġid tal-licenzja jistgħu jkunu soġġetti għal evalwazzjoni perjodika fil-kaž tar-riskju ta' deterjazzjoni.

IS-SINDROME TA' APNEA OSTRUTTIVA TAL-IRQAD

11.2. Fil-paragrafi li ġejjin, sindrome moderat ta' apnea ostruttiva tal-irqad jikkorrispondi għal għadd ta' apnea u ipopnea fis-siegha (l-Indiċi Apnea-Ipopnea) bejn il-15 u d-29 u sindrome sever ta' apnea ostruttiva tal-irqad jikkorrispondi għal Indiċi Apnea-Ipopnea ta' 30 jew aktar, it-tnejn assoċjati ma' ngħas eċċessiv binhar.

11.3. Applikanti jew sewwieqa suspettati li għandhom sindrome moderat jew sever ta' apnea ostruttiva tal-irqad għandhom jingħataw parir mediku awtorizzat ulterjuri qabel mal-Licenzja tas-Sewqan tinhareġ jew tiġġedded. Dawn jista' jingħataw il-parir biex ma jsuqux qabel il-konferma tad-dijanjozi.

11.4. Il-licenzji tas-sewqan jistgħu jinħarġu lill-applikanti jew lis-sewwieqa b'sindrome moderat jew sever ta' apnea ostruttiva tal-irqad li juri kontroll adegwati tal-kundizzjoni tagħhom u l-konformità ma' trattament xieraq u tit-jib fin-nħas, jekk ikun hemm, ikkonfermat mill-opinjoni medika awtorizzata.

11.5. Applikanti jew sewwieqa b'sindrome moderat jew sever ta' apnea ostruttiva tal-irqad taħt trattament għandhom ikunu sugħġetti għal reviżjoni medika perjodika, f'intervalli li ma jaqbżux it-tliet snin għas-sewwieqa tal-Grupp 1 u sena għas-sewwieqa tal-Grupp 2, bil-ghan li li jiġi stabbilit il-livell ta' konformità mat-trattament, il-ħtieġa li trattament jitkompla u viġilanza tajba fuq bażi kontinwa.”.
